

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 3834/92

af 28. december 1992

om ændring af forordning (EØF) nr. 3816/90 om fastsættelse af nærmere bestemmelser for anvendelsen af den supplerende mekanisme for samhandelen for så vidt angår visse svinekødprodukter til PortugalKOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det
Europæiske Økonomiske Fællesskab,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 569/86
af 25. februar 1986 om almindelige gennemførelsesbe-
stemmelser for den supplerende mekanisme for samhan-
delen⁽¹⁾, ændret ved forordning (EØF) nr. 3296/88⁽²⁾,
særlig artikel 7, stk. 1,under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3792/85
af 20. december 1985 om fastlæggelse af den ordning, der
skal anvendes i samhandelen med landbrugsprodukter
mellem Spanien og Portugal⁽³⁾, senest ændret ved forord-
ning (EØF) nr. 3296/88, særlig artikel 13, og

ud fra følgende betragtninger:

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 3816/90 af
19. december 1990 om fastsættelse af nærmere bestem-
melser for anvendelsen af den supplerende mekanismefor samhandelen for så vidt angår visse svinekødprodukter
til Portugal⁽⁴⁾, senest ændret ved forordning (EØF)
nr. 3772/91⁽⁵⁾, er der fastsat vejledende lofter for import
til Portugal af visse svinekødprodukter i 1992; der bør
fastsættes vejledende lofter for 1993;de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i over-
ensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for
Svinekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*Bilaget til forordning (EØF) nr. 3816/90 affattes som
angivet i bilaget til nærværende forordning.*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft den 1. januar 1993.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlems-
stat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 28. december 1992.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen⁽¹⁾ EFT nr. L 55 af 1. 3. 1986, s. 106.⁽²⁾ EFT nr. L 293 af 27. 10. 1988, s. 7.⁽³⁾ EFT nr. L 367 af 31. 12. 1985, s. 7.⁽⁴⁾ EFT nr. L 366 af 29. 12. 1990, s. 33.⁽⁵⁾ EFT nr. L 356 af 24. 12. 1991, s. 32.

BILAG

(tons)

Kategori	KN-kode	Varebeskrivelse	Vejledende loft for 1993
1	0103	Svin, levende :	I alt : 2 500 (levende vægt), heraf 625 pr. kvartal (!)
	ex 0103 91	- - Af vægt under 50 kg :	
	0103 91 10	- - - Tamsvin	
	ex 0103 92	- - Af vægt 50 kg og derover :	
	0103 92 11	- - - Tamsvin :	
	0103 92 19	- - - - Søer, som har faret mindst én gang, og som vejer 160 kg eller derover	
2	0203	Svinekød, fersk, kølet eller frosset :	I alt : 41 500 heraf 10 375 pr. kvartal (!)
	ex 0203 11	- Fersk eller kølet :	
	0203 11 10	- - Hele og halve kroppe :	
	ex 0203 12	- - Af tamsvin	
	0203 12 11	- - - Skinke og stykker deraf	
	0203 12 19	- - - - Bov og stykker deraf	
	ex 0203 19	- - - - Skinke og bov samt stykker deraf, ikke udbenet :	
	0203 19 11	- - - - - Af tamsvin :	
	0203 19 13	- - - - - Forende og stykker deraf	
	0203 19 15	- - - - - Kam og stykker deraf, ikke udbenet	
	0203 19 55	- - - - - Brystflæsk og stykker deraf	
	0203 19 59	- - - - - Andre varer :	
	ex 0203 21	- - - - - Udbenet	
	0203 21 10	- - - - - I andre tilfælde	
	ex 0203 22	- Frosset :	
	0203 22 11	- - Hele og halve kroppe :	
	0203 22 19	- - - Af tamsvin	
	ex 0203 29	- - - - Skinke og bov samt stykker deraf, ikke udbenet :	
	0203 29 11	- - - - - Af tamsvin :	
	0203 29 13	- - - - - Skinke og stykker deraf	
	0203 29 15	- - - - - Bov og stykker deraf	
	0203 29 55	- - - - - Andre varer :	
	0203 29 59	- - - - - Af tamsvin :	
		- - - - - Forende og stykker deraf	
		- - - - - Kam og stykker deraf	
		- - - - - Brystflæsk og stykker deraf	
		- - - - - Andre varer :	
	- - - - - Udbenet		
	- - - - - I andre tilfælde		

(!) Hvis den samlede mængde, for hvilken der er indgivet ansøgninger for et kvartal, er mindre end den for samme kvartal disponible mængde, lægges restmængden til den for det følgende kvartal disponible mængde.